



1-57

## 2) 持病 (老病)

|           |                          |           |
|-----------|--------------------------|-----------|
| いし<br>医師： | なに　じびょう<br>何か 持病は ありますか。 | 有什么老病吗？   |
| はやし<br>林： | こうけつあつ<br>高血圧です。         | 有高血压。     |
| 医師：       | いつごろからですか。               | 从什么时候开始的？ |
| 林：        | ねんまえ<br>5年前からです。         | 5年前开始的。   |
| 医師：       | いま<br>今は どうですか。          | 现在怎么样了？   |
| 林：        | くすり　の<br>今も 薬を 飲んで います。  | 现在还在吃着药。  |

〈注釈〉

☆何か持病はありますか

「ありますか」是&lt;现在带着吗？&gt;的意思。

☆今も薬を飲んで います

「(のん) ています」中的「～ています」，是表示坚持每天(持续)做某事的表达方式。例) 医者に通っています〈定期去医院〉

## 表达形式的练习

高参照『医疗术语・语句集』I-02 診察治療  
II 部位・症状i) 练习将下面的词语填入  中

1-58

|               |    |      |
|---------------|----|------|
| こうけつあつ<br>高血圧 | です | 有高血压 |
|---------------|----|------|

例) 高血圧 ① 糖尿病 ② 心臓病 ③ 喘息 ④ 痔

⑤ (试着说说自己得过的病)